

BROCK[®]
Electronics

DE **TOASTER**

LV **TOSTERIS**

EE **RÖSTER**

LT **SKRUDINTUVAS**

RU **TOCTEP**

GB **TOASTER**

BT 1003 SS



DE



TOASTER

BT 1003 SS

Liebe Käuferin! Lieber Käufer!

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie dieses Gerät verwenden.

WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN

ALLGEMEINE SICHERHEITSBESTIMMUNGEN WICHTIGE ANWEISUNGEN FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH.

BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND AUFBEWAHREN

Wenn das Gerät für kommerzielle Zwecke verwendet wird, ändern sich die Garantiebedingungen.

1. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und befolgen Sie die Anweisungen, bevor Sie das Gerät verwenden. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße oder anderweitig unangemessene Verwendung des Geräts verursacht wurden.
2. Das Gerät ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere als die in der Anleitung angegebenen Zwecke.
3. Schließen Sie das Gerät nur an eine Netzspannung von 220-240 V ~ 50/60 Hz an. Schließen Sie zur Erhöhung der Gebrauchssicherheit nicht mehrere elektrische Geräte gleichzeitig an das Stromnetz an.
4. Bei der Verwendung des Geräts seien Sie besonders vorsichtig, wenn kleine Kinder in der Nähe sind. Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Lassen Sie Kinder oder Personen, die mit dem Gerät nicht vertraut sind, das Gerät nicht benutzen.
5. **WARNUNG:** Dieses Gerät darf nicht von Kindern unter 8 Jahren, Personen mit eingeschränkten körperlichen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen im Umgang mit dem Gerät verwendet werden, es sei denn, die Verwendung des Geräts steht unter der Aufsicht einer verantwortlichen Person oder unter Beachtung von Anweisungen der verantwortlichen Person für den sicheren Betrieb des Geräts, im Bewusstsein der mit dem Gebrauch des Geräts zusammenhängenden Risiken. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Lagerung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, die das Alter von mindestens 8 Jahren nicht erreicht haben. Diese Tätigkeiten sollten unter Aufsicht von Erwachsenen durchgeführt werden.
6. Trennen Sie das Netzkabel nach dem Gebrauch des Geräts immer vom Netz, indem Sie die Steckdose mit der Hand festhalten. ZIEHEN Sie NICHT am Netzkabel.
7. Tauchen Sie das Netzkabel, den Stecker oder das Gerät selbst nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Setzen Sie das Gerät keinen Witterungsbedingungen (Regen, Sonne usw.) aus, sowie auch verwenden Sie es nicht bei übermäßiger Luftfeuchtigkeit (Badezimmer, nasse Campinghäuser).
8. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Netzkabels. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einer qualifizierten Werkstatt ausgetauscht werden, um unbeabsichtigte Folgen zu vermeiden.

DE



9. Verwenden Sie kein Gerät mit einem beschädigten Netzkabel, ein Gerät, das durch Herunterfallen oder andere Bedingungen beschädigt wurde, sowie auch ein Gerät, das eine Fehlfunktion aufweist. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, da dies zu einem elektrischen Schlag führen kann. Bringen Sie das defekte Gerät zur Inspektion oder Reparatur zu einer geeigneten Servicestelle. Alle Reparaturen dürfen nur von einer autorisierten Person in einem autorisierten Servicezentrum durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können ein ernstes Risiko für die Gesundheit des Benutzers darstellen.

10. Stellen Sie das Gerät auf eine kühle, stabile, ebene Oberfläche, fern von Heizgeräten in der Küche, wie z. B. Elektroherd, Gasbrenner usw.

11. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien.

12. Das Netzkabel darf nicht über der Tischkante hängen oder mit heißen Oberflächen in Berührung kommen.

13. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an das Stromnetz angeschlossen.

14. In den Bratfächern dürfen keine Gegenstände platziert werden.

15. Betreiben Sie den Toaster nicht mit nassen Händen.

16. Die Kunststoffelemente des Toasters wärmen sich während des Betriebs des Geräts auf.

VORSICHT: Berühren Sie während oder unmittelbar nach dem Toasten nicht die Metallteile des Gehäuses und die Toastfächer, da diese sehr heiß sind.

17. Für den Fall, dass sich die Brotscheiben im Toaster verklemmen und am Ende des Toastvorgangs nicht automatisch herausspringen, muss das Gerät vom Stromnetz getrennt, abgekühlt und der Toast mit einem Holzspatel entfernt werden, wobei darauf zu achten ist, dass die Heizelemente des Toasters nicht beschädigt werden.

18. Brot kann Feuer fangen – verwenden Sie den Toaster nicht in der Nähe oder unter brennbaren Materialien wie Vorhängen.

19. Die Temperatur der zugänglichen Oberflächen des funktionierenden Geräts kann hoch sein. Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen des Geräts.

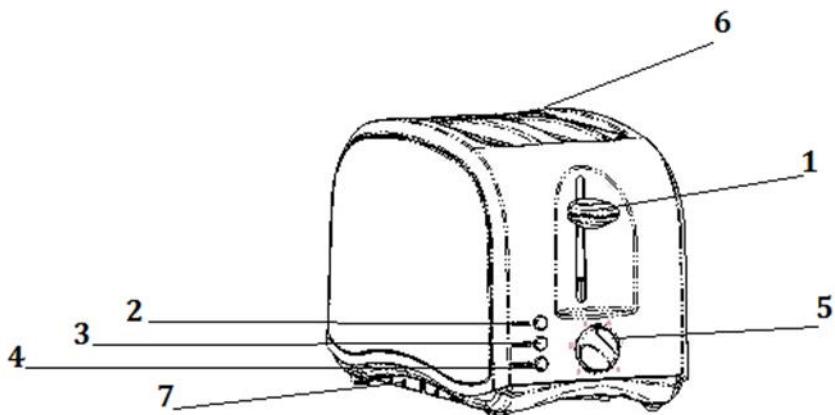
20. Das Gerät ist nicht für die Verwendung mit einem externen Timer oder einem eigenständigen Fernbedienungssystem vorgesehen.

21. Kinder zwischen 3 und 8 Jahren sollten das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn es sich in seiner normalen Arbeitsposition befindet, wenn sie im sicheren Gebrauch und den damit verbundenen Gefahren beaufsichtigt oder geschult sind. Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, warten, reinigen oder pflegen.

22. Bewahren Sie das Gerät zusammen mit dem Verbindungskabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

BESCHREIBUNG DES GERÄTS

1. Hubhebel
2. Abbrechtaste
3. Aufwärmfunktion
4. Auftautaste
5. Einstellung des Röstgrads
6. Bratfächer
7. Krümelschale


VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

1. Stellen Sie sicher, dass die Steckdose, an die das Netzkabel des toasters angeschlossen wird, eine Erdung hat.
2. Schalten Sie das Gerät ein, ohne Produkte einzulegen. Stellen Sie den Einstellknopf auf den maximalen Röstgrad (höchste Temperatur).
3. Senken Sie den Hubhebel nach unten, bis er einrastet. Neue Elemente werden erhitzt und die Konservierungsmittel des Geräts werden ausgebrannt.

VERWENDUNG DES GERÄTS

1. Verwenden Sie die Taste, um die ausgewählte Toaststufe einzustellen.
2. Stellen Sie sicher, dass die Dicke der Brotscheibe es ermöglicht, sie frei in das Grillfach zu legen.
3. Legen Sie die Scheiben in das Grillfach und senken Sie den Hebel ab, bis er einrastet. Der Hebel rastet nur dann ein, wenn der Toaster an das Stromnetz angeschlossen ist.
4. Wenn der richtige Röstgrad erreicht ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus, der Hebel wird losgelassen und die fertigen Produkte werden aus dem Grillfach nach oben gedrückt.

VORSICHT: Beim Entfernen von Produkten seien Sie vorsichtig, weil sie heiß sind.

5. Wenn die Produkte nicht den gewünschten Röstgrad haben, können Sie mit der Taste den Röstgrad ändern.

VORSICHT: Das Rösten kann jederzeit durch Drücken der Abbrechtaste gestoppt werden.

AUFWÄRMEFUNKTION

Wenn der Toast kalt wird, kann er erneut erhitzt werden.

- Legen Sie den Toast in den Toaster.
- Stellen Sie den niedrigsten Röstgrad ein.
- Ziehen Sie den Hubhebel.
- Drücken Sie die Aufwärmfunktion, die Kontrollleuchte leuchtet auf.
- Nach dem Aufwärmen geht der Toast automatisch nach oben.

DE



AUFTAUFUNKTION

Bei Bedarf kann das Brot vor dem Toasten aufgetaut werden.

- Legen Sie Brot in den Toaster.
- Stellen Sie den gewünschten Röstgrad ein.
- Ziehen Sie den Hubhebel.
- Drücken Sie die Auftautaste, die Kontrollleuchte leuchtet auf.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

1. Waschen Sie den Toaster nicht unter fließendem Wasser und tauchen Sie ihn nicht in Wasser.
2. Bevor Sie mit der Reinigung beginnen, trennen Sie das Netzkabel von der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen.
3. Reinigen Sie das verschmutzte Gehäuse des Toasters mit einem weichen, feuchten Tuch und trocknen Sie es anschließend ab. Verwenden Sie keine Produkte, die die Oberfläche zerkratzen könnten.
4. Krümel, die sich am Boden des Toasters ansammeln, müssen regelmäßig von der Krümelschale gereinigt werden.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION

Nennspannung	220-240 V
Nennfrequenz	50/60 Hz
Nennleistung	800 W

BENUTZERINFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG VON ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN

Dieses Symbol auf dem Produkt oder auf den Begleitpapieren weist darauf hin, dass defekte Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bringen Sie das alte Gerät zum Recycling zu einer speziellen Sammelstelle. Dies spart wertvolle natürliche Ressourcen und trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Weitere Informationen zur Entsorgung dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer örtlichen Stadtverwaltung oder Ihrem nächstliegenden Haushälterungsentsorgungsdienst. Sie können für die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfällen gemäß den nationalen Gesetzen haftbar gemacht werden.

Dieses Produkt erfüllt die Richtlinie der Europäischen Union über die elektromagnetische Verträglichkeit und elektrische Sicherheit.

GTCL BALTIC SIA ist die Inhaberin des Warenzeichens BROCK Electronics

Tel.: +371 67297762
E-Mail: gtcl@gtcl.eu
www.brockgroup.eu
www.gtcl.eu

LV



Technische Servicestelle: Tel. +371 28683856, serviss@gtcl.eu

BROCK

TOSTERIS

BT 1003 SS

Cienītais pircēj!

Pirms šīs ierīces izmantošanas uzmanīgi izlasiet lietošanas instrukciju.

SVARĪGI DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOTEIKUMI SVARĪGI DROŠAS IZMANTOŠANAS NORĀDĪJUMI.

LŪDZU, UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET

Ja ierīce tiek izmantota komerciāliem nolūkiem, garantijas nosacījumi mainās.

1. Pirms ierīces lietošanas, uzmanīgi izlasīt lietošanas instrukciju un rīkoties saskaņā ar tās norādījumiem. Ražotājs nenes atbildību par bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas vai citādi neatbilstošas lietošanas rezultātā.

2. Ierīce paredzēta lietošanai tikai mājas apstākļos. Neizmantot ierīci mērķiem, kas neatbilst instrukcijā norādītajiem.

3. Ierīci pieslēgt tikai 220-240 V ~ 50/60 Hz tīkla spriegumam. Ar mērķi palielināt lietošanas drošību, nepieslēgt elektropadeves tīklam vienlaicīgi vairākas elektriskās ierīces.

4. Ievērot īpašu piesardzību ierīces lietošanas laikā, ja tuvumā atrodas mazi bērni. Neļaut bērniem rotātāties ar ierīci. Neatļaut ierīci lietot bērniem vai ar tās lietošanu neiepazīstinātām personām.

5. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni, kuri nav sasnieguši 8 gadu vecumu, personas ar ierobežotām fiziskām vai garīgām spējām vai personas, kurām nav pieredzes vai zināšanas darbā ar ierīci, ja vien ierīces izmantošana nenotiek atbildīgās personas uzraudzībā vai sekojot atbildīgās personas norādījumiem par drošu aprīkojuma ekspluatāciju, apzinoties draudus saistībā ar ierīces izmantošanu. Bērniem nevajadzētu rotātāties ar ierīci. Ierīces tīrīšanu un uzglabāšanu nedrīkst veikt bērni, kuri nav sasnieguši vismaz 8 gadu vecumu. Šīs darbības jāveic pieaugušo personu uzraudzībā.

6. Vienmēr atvienojiet strāvas vadu no elektropadeves tīkla pēc ierīces lietošanas beigām, kontaktligzdu pieturot ar roku. NERAUJIET aiz strāvas vada.

7. Neiegredējiet strāvas vadu, kontaktdakšu kā arī pašu ierīci ūdenī vai arī jebkāda cita veida šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci laika apstākļu iedarbībai (lietus, saule, utml.), kā arī nelietojiet ierīci pārmērīga mitruma apstākļos (vannasistabas, mitri kempinga namiņi).

8. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomaina pret jaunu kvalificētā remontdarbu darbnīcā, lai izvairītos no nevēlamām sekām.

9. Nelietojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu, ierīci, kas sabojāta nometot vai klādu citu apstākļu rezultātā kā arī ierīci, kas nepareizi darbojas. Nemēģiniet labot ierīci pāšrocīgi, šāda darbība draud ar strāvas triecienu. Bojātu ierīci nododiet attiecīgajā servisa punktā, lai pārbaudītu vai

LV

BROCK®
Electronics

remontētu ierīci. Visa veida remonta darbus drīkst veikt tikai pilnvarota persona autorizētos servisa centros. Nepareizi remonta darbi var izraisīt nopietnus draudus lietotāja veselībai.

10. Ierīci novietot uz vēsas, stabilas, līdzīgas virsmas, prom no silstošām virtuves ierīcēm, tādām kā, piemēram: elektriskā plīts, gāzes deglis, utml.

11. Nelietojiet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.

12. Strāvas vads nedrīkst nokarāties pāri galda malai vai būt saskarsmē ar karstām virsmām.

13. Neatstājiet ierīci pievienotu elektropadeves tīklam bez uzraudzības.

14. Nedrīkst ievietot grauzdēšanas nodalījumos nekādus priekšmetus.

15. Nedrīkst apkalpot tosteri ar slapjām rokām.

16. Tostera plastmasas elementi uzsilst ierīces darba laikā.

UZMANĪBU: Nepieskarieties korpusa metāla daļām un grauzdēšanas nodalījumiem grauzdēšanas laikā vai uzreiz pēc tā beigām, jo tās ir ļoti karstas.

17. Gadījumā, ja maizes šķēles iesprūst tosterī un nenotiek to automātiska izlēkšana pēc grauzdēšanas procesa beigām, ierīce ir jāatvieno no tīkla, jālauj atdzist un ar koka lāpstīju izņemt tostus, uzmanoties, lai nesabojātu tostera sildīšanas elementus.

18. Maize var aizdegties - nelietojiet tosteri tuvu vai zem viegli uzliesmojošu materiāliem, kā aizkari.

19. Strādājošas ierīces pieejamo virsmu temperatūra var būt augsta. Nepieskarieties karstajām ierīces virsmām.

20. Ierīce nav paredzēta lietošanai ar ārēju taimeri vai atsevišķu tālvadības sistēmu.

21. Bērni vecumā no 3 līdz 8 gadiem drīkst ieslēgt un izslēgt ierīci tikai tad, kad tā atrodas savā normālā darba pozīcijā, ja tiek pārraudzīti vai apmācīti par drošu lietošanu un ar to saistītām briesmām. Bērni vecumā no 3

līdz 8 gadiem nedrīkst veikt

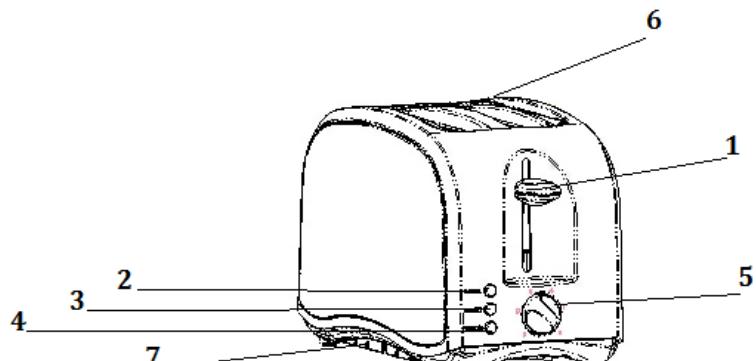
ierīces pievienošanu,

apkalpošanu, tīrīšanu vai

kopšanu.

22. Ierīci kopā ar savienojuma vadu uzglabāt bērniem līdz 8 gadu vecumam nepieejamā vietā.

IERĪCES APRAKSTS



1. Pacelšanas svira
2. Atcelšanas poga
3. Uzsildīšanas poga
4. Atsaldēšanas poga
5. Grauzdēšanas pakāpes regulēšana
6. Grauzdēšanas nodalījumi

LV



7. Drupaču paplāte

PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS

1. Pārliecināties, ka kontaktligzdai, kurai tiks pieslēgts tostera strāvas vads, ir iezemējums.
2. Ieslēdziet ierīci, neievietojot produktus. Uzstādiet regulācijas pogu uz maksimālo grauzdēšanas pakāpi (visaugstākā temperatūra).
3. Nolaist pacelšanas sviru uz leju, līdz tānofiksējas. Tiks iesildīti jauni elementi un izdedzināti ierīci konservējoši līdzekļi.

IERĪCES LIETOŠANA

1. Ar pogu uzstādīt izvēlēto grauzdēšanas līmeni.
2. Pārliecinieties, ka maizes šķēles biezums ļauj to brīvi ievietot grilēšanas nodalījumā.
3. Ievietojiet šķēles grilēšanas nodalījumā un nolaidiet sviru uz leju, līdz tānofiksējas. Sviranofiksēses tikai tad, kad tosteris būspievienots tīklam.
4. Sasniedzot atbilstošu apgrauzdēšanās pakāpi, ierīce automātiski izslēdzas, svira tiek atbrīvota un gatavie produkti tiek izstumti no grilēšanas nodalījuma uz augšu.

UZMANĪBU: Izņemot produktus, jābūt piesardzīgiem, jo tie ir karsti.

5. Ja produktiem nav vēlamā apgrauzdēšanās pakāpe, ar pogu nomainiet grauzdēšanas pakāpi.

UZMANĪBU: Grauzdēšanu var pārtraukt jebkurā brīdī, nospiežot atcelšanas pogu.

UZSILDĪŠANAS FUNKCIJA

Ja grauzdiņš ir atsalis, to var atkārtoti uzsildīt.

- Ievietojiet grauzdiņu tosterī.
- Iestatiet grauzdēšanas zemāko pakāpi.
- Novelciet pacelšanas sviru.
- Nospiediet uzsildīšanas pogu, iedegsies indikatora gaisma.
- Pēc uzsildīšanas beigām grauzdiņi automātiski pacelsies.

ATSALDĒŠANAS FUNKCIJA

Ja nepieciešams, pirms grauzdēšanas var maizi atsaldēt.

- Ievietojiet maizi tosterī.
- Iestatiet nepieciešamo grauzdēšanas pakāpi.
- Novelciet pacelšanas sviru.
- Nospiediet atsaldēšanas pogu, iedegsies indikatora gaisma.

LV

BROCK®
Electronics

TĪRĪŠANA UN UZTURĒŠANA

1. Nedrīkst mazgāt tosteri zem tekoša ūdens vai to iemērkt ūdenī.
2. Pirms tīrīšanas uzsākšanas, atvienojiet strāvas vadu no kontaktligzdas, ļaujiet ierīcei atdzist.
3. Notraipītu tostera korpusu tīriet ar mīkstu, mitru drāniņu un pēc tam nosusiniet. Nelietojiet līdzekļus, kas var skrāpēt virsmu.
4. Drupačas, kas sakrājas tostera apakšā, ir nepieciešams periodiski iztīrīt no drupaču trauka.

TEHNISKĀ SPECIFIKĀCIJA

Nominālais spriegums.....	220-240 V
Nominālā frekvence.....	50/60 Hz
Nominālā jauda	800 W

INFORMĀCIJA LIETOTĀJIEM ELEKTRISKO UN ELEKTRONISKO IERĪČU UTILIZĀCIJAI

 Šis simbols uz izstrādājuma vai tā pavaddokumentācijā nozīmē, ka nederīgās elektriskās vai elektroniskās ierīces nedrīkst izmests ārā kopā ar sadzīves atkritumiem. Nogādājiet veco ierīci specializētā otrreizējo izejvielu savākšanas vietā. Tādējādi tiek taupīti vērtīgie dabas resursi un jūs palīdzat novērst potenciālo negatīvo ietekmi uz apkārtējo vidi un cilvēka veselību. Papildu informāciju par šī izstrādājuma utilizāciju jūs varat saņemt vietējā pašvaldībā vai tuvākajā atkritumu savākšanas vietā. Par nepienācīgu šāda veida atkritumu utilizāciju jūs varat tikt saukts pie atbildības atbilstoši nacionālai likumdošanai.

 Šis izstrādājums atbilst Eiropas Savienības direktīvām par elektromagnētisko savietojamību un elektrodrošību.

Preču zīmes "BROCK Electronics" īpašnieks SIA GTCL BALTIC

Tālr: +371 67297762
E-pasts: gtcl@gtcl.eu
www.brockgroup.eu
www.gtcl.eu
Tehniskais serviss: Tālr. +371 28683856, serviss@gtcl.eu

EE



RÖSTER

BT 1003 SS

ÜLDISED OHUTUSJUHISED. LUGEGE SEADME KASUTUSOHUTUST PUUDUTAVAD JUHISED TÄHELEPANELIKULT LÄBI JA HOIDKE ALLES

Kui seadet kasutatakse ärilisel eesmärgil, muutuvad garantiitingimused.

1. Enne seadme kasutamist loe kasutusjuhend hoolikalt läbi ja järgi kõiki seal leiduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta nende kahjustuste eest, mis tekivad seadme mitteotstarbekohase kasutamise ja ebaõige käsitsemise tagajärjel.
2. Seade on ettenähtud ainult koduseks kasutamiseks. Ära kasuta seadet mitteotstarbekohastel eesmärkidel.
3. Seade tuleb lülitada ainult 220-240V ~50/60Hz toitepessa. Selleks, et seadme kasutusohutus oleks suurem, ära lülita üheaegselt ühte vooluringi mitut elektriseadet.
4. Seadme kasutamise ajal ole eriti ettevaatlik ja tähelepanelik siis, kui läheduses viibivad lapsed. Ära luba lastel mängida seadmega, samuti ära luba lastel ega isikutel, kes ei tunne seda seadet, et nad kasutaksid seda.
5. ETTEVAATUST: 8-aastased ja vanemad lapsed, füüsiline-, sensoorse- või vaimse puudega inimesed, samuti inimesed, kelle pole piisavalt koemusi ega teadmisi seadme kasutamiseks, võivad seadet kasutada vaid nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või juhul, kui neile on antud piisavad juhtnöörid seadme ohutuks kasutamiseks ja nad on teadlikud ohtudest, mis võivad seadme kasutamisega kaasneda. Ärge lubage lastel seadmega mängida. Ärge lubage lastel seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui laps on 8-aastane või vanem ja tegutseb järelevalve all.
6. Pärast seadme kasutamist võta alati pistik pistikupesast välja, hoides sealjuures pistikupesast kinni. ÄRA tõmba kunagi toitejuhtmest.
7. Ära pane kaablit, pistikut ega seadet vette või mingisse muuse vedelikku. Kaitse seadet ilmastikutingimustele (vihm, päike, jne) eest ning ära kasuta kõrgendatud niiskuse tingimustes (vannitoad, niisked kämpingumajad).
8. Kontrolli aeg-ajalt toitejuhtme seisundit. Juhul kui toitejuhe on vigastatud, siis peab ta väljavahetama selleks volitatud remonditöökjas, et vältida hädaohlikku olukorda.
9. Ära kasuta vigastatud toitejuhtmega seadet, või kui seade kukkus maha või on mingil muul viisil vigastatud või töötab ebaõigelt. Ära paranda seadet ise, sest sa võid saada elektrilöögi. Vigastatud seade anna selleks volitatud remonditöökotta, et ta seal ära parandataks. Kõiki parandustöid võivad teostada ainult selleks volitatud remonditöökjad. Valesti teostatud seadme parandus võib tekitada tõsise ohoolukorra seadme kasutajale.
10. Pärast kasutamist aseta seade jahedale, kindlale ja siledale pinnale ja vaata, et lähedal poleks soojusallikaid nagu: elektripliiit, gaasipliiit, jms.
11. Ära kasuta seadet kergestisüttivate materjalide läheduses.

12. Toitejuhe ei või rippuda üle laua ääre või puutuda vastu kuuma pealispinda. 13. Ärge jätkke sisselülitatud seadet ega laadijat pistikupesasse järelvalveta. 14. Ärge pange rõsteri rõstimisavadesse mistahes esemeid.

15 Ärge käsitsege rõsterit märgade kätega.

16. Rõsteri plastikelementid kuumenevad seadme töö ajal. MÄRKUS: Ärge puudutage korpu metallelemente ja rõstimisavasid kuumutamise ajal ja peale selle lõpetamist, kui nad on väga kuumad.

17. Juhul, kui leiva- või saiaviil on rõsterisse kinni jäänud ega lükku automaatselt pärast kuumutamise lõppu üles, tuleb seade võrgukontaktist välja võtta, oodata, kuni see jahtub ja eemaldada viil puidust köögitarvikutega, pöörates tähelepanu sellele, et mitte kahjustada rõsteri kütteelemente.

18. Leib võib süttida, seepärast ärge hoidke rõsterit selliste kergestipõlevate materjalide läheduses või all nn kardinad.

19. Töötava seadme pealispindade temperatuur võib olla kõrge. Ärge puudutage seadme kuumi pindu.

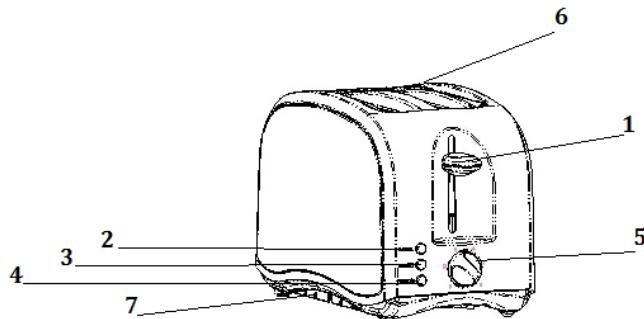
20. Seade ei ole ette nähtud tööks väliste viitlüliti või eraldi kaugjuhtimise süsteemi kasutamisega.

21. Alates 3- kuni 8-aastased lapsed võivad seadet sisse ja välja lülitada ainult siis, kui see paikneb tavalisnes kasutusasendis, on järelevalve all või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise kohta nii, et nad mõistavad sellest tulenevaid ohte. Alates 3- kuni 8-aastased lapsed ei tohi seadet ühendada toitevõrku, kasutada, puhastada ega hooldada.

22. Seadet koos toitejuhtmega tuleb hoida alla 8-aastastele lastele kättesaamatus kohas.

SEADME KIRELDUS

1. Tõstehoob
2. Tühistusnupp
3. Soojendusnupp
4. Sulatamisnupp
5. Rõstimise taseme reguleerimine
6. Rõstimistaskud
7. Purukandik



ENNE ESMAKASUTAMIST

1. Kontrollige, kas võrgukontakt, kuhu tahate ühendada rõsteri toitejuhtme, on maandatud.
2. Lülitage seade sisse ilma toiduaineteta. Seadistage rõstimistugevuse reguleernupp maksimaalsele tugevusele (kõrgeim temperatuur).
3. Lükake liuglüliti alla, kuni see lukustub. Uue seadme elementid kuumenevad ja põlevad ära seadet hooldavad vahendid.

EE



SEADME KASUTAMINE

1. Seadistage pöördnupuga soovitud röstimistugevus.
2. Jälgige, et leiva- ja saiaviilude paksus võimaldaks nende vaba paigutamist röstimisavadesse.
3. Pange leivaviilud röstimisavasse ja lükake liuglüliti alla, kuni see lukustub. Liuglüliti lukustub üksnes juhul, kui rõster on ühendatud toitevõrku.
4. Pärast soovitud pruunistusastme saavutamist lülitub seade automaatselt välja, liuglüliti lukustus vabaneb ja rõstitud leiva- ja saiaviilud lükkuvad röstimisavast välja. TÄHELEPANU: Olge ettevaatlikud toiduainete väljavõtmisel, kuna nad on kuumad.
5. Kui toiduained ei ole soovitud astmel pruunistunud, muutke pöördnupuga röstimistugevust. TÄHELEPANU: Röstimise võib katkestada suvalisel hetkel, vajutades nupule CANCEL.

SOOJENDUSFUNKTSIOON

Kui rõstsai on jahtunud, saab seda uuesti soojenda.

- Pange rõstsai rõsterisse.
- Määrase rõstimise madalaim tase.
- Vajutage tõstehoob alla.
- Vajutage soojendamisnuppu, indikaatoruli süttib.
- Pärast sojenemist tõuseb rõstsai automaatselt.

SULATUSFUNKTSIOON

Vajadusel saate saia sulatada enne rõstimist.

- Pange sai rõsterisse.
- Määrase vajalik küpsetamise aste.
- Vajutage tõstehoob alla.
- Vajutage sulatamisnuppu, märgutuli süttib.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

1. Ärge peske rõsterit jooksva vee all ega pange seda vette.
2. Enne puhastamist võtke toitejuhtme pistik võrgukontaktist välja ja jätké seade jahtuma.
3. Puhastage rõsteri määrdunud korput niiske lapiga, seejärel hõõruge see kuivaks. Ärge kasutage vahendeid, mis võiksid pealispinda kriimustada.
4. Rõsteri põhja kogunev puru tuleb sahtlist perioodiliselt kõrvaldada.

TEHNILISED

Nimipinge.....	220-240 V
Nimisageduse.....	50/60 Hz
Nimivõimsus.....	800 W

EE



TEAVE KASUTAJATELE ELEKTRILISTE JA ELEKTROONILISTE SEADMETE HÄVITAMISE KOHTA



See sümbol tootel või sellele lisatud dokumentatsioonile tähdab, et kasutuselt kõrvaldatud elektri-või elektroonikaseadmeid ei tohi visata olmejäätmete kogumise konteinerisse. Viige vana seade spetsialiseeritud jäätmekeitlusjaama. Selliselt säastate väärtslikud loodusvarad ja saate aidata vältida võimalikke negatiivseid mõjusid keskkonnale ja inimeste tervisele. Lisainfot käesoleva seadme hävitamise kohta saate oma kohalikust omavalitsusest või lähimast kogumiskohast. Ebaõige seda liiki jäätmete käitluse eest Teid võidakse võtta vastutusele vastavalt kohalikele õigusaktidele.



See sümbol toimib Euroopa Liidu territooriumil. Taotlege vajalikku informatsiooni käesoleva seadme nõuetekohaseks hävitamiseks kohalikus omavalitsuses või edasimüüja käest. See toode vastab Euroopa Liidu direktiividele elektromagnetilise ühilduvuse ja elektriohutuse kohta ootja: BROCK.

Kaubamärgi omanik BROCK Eletronics GTCL BALTIC

Telefon +371 67297762

e-mail: gtcl@gtcl.eu

www.brockgroup.eu

www.gtcl.eu

Tehniline teenindus: Telefon +371 28683856, serviss@gtcl.eu

LT



SKRUDINTUVAS

BT 1003 SS

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

BENDROSIOS SAUGOS SĄLYGOS SVARBIAS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJAS BŪTINA
ATIDŽIAI PERSKAITYTI IR IŠSAUGOTI ATEIČIAI

Jeigu prietaisas naudojama komerciniais tikslais, taikomos kitokios garantijos sąlygos.

1.Prieš pradedant naudoti prietaisą būtina perskaityti naudojimo instrukciją ir vadovautis joje pateikiamais nurodymais. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal jo paskirtį ar netinkamai jį naudojant.

2.Prietaisas skirtas naudoti tik namų ükyje. Nenaudoti kitiems tikslams, neatitinkantiems jo paskirties.

3.Prietaisą galima jungti tik i 220-240 V ~ 50/60 Hz. Naudojimo saugai padidinti į vieną srovės grandinę vienu metu nejungti kelių elektros prietaisų.

4.Būtina imtis ypatingo atsargumo naudojantis prietaisu, kai šalia yra vaikų. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti vaikams ar prietaiso neišmanantiems asmenims juo naudotis.

5.SPĖJIMAS: Šis prietaisas gali būti naudojamas vyresnių nei 8 metų amžiaus vaikų ir ribotų fizinių, jutiminių ar psichinių gebėjimų ar asmenų, neturinčių patirties ar nemokančių naudotis, jeigu juos prižiūri už jų saugą atsakingas asmuo ar jiems buvo paaiškinta, kaip saugiai naudoti prietaisą ir jie suvokia su jo naudojimu susijusius pavojus. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti prietaisą valyti ir prižiūrėti vaikams, nebent jie yra vyresni nei 8 metų amžiaus ir juos prižiūri.

6.Prieš valant ar baigus naudoti kištuką ištraukti iš tinklo lizdo prilaikant lizdą ranka.
NETRAUKTI UŽ maitinimo laido.

7.Nenardinti laido, kištuko ar viso prietaiso į vandenį ar kitokį skystį. Nepalikti prietaiso, kad jį veiktų aplinkos veiksnių (lietus, saulė ir pan.), taip pat nenaudoti padidėjusios drėgmės sąlygomis (vonios kambariuose, drėgnuose kempingo nameliuose).

8.Periodiškai patikrinti maitinimo laido būklę. Pažeistas laidas turėtų būti pakeistas specializuotos taisyklos, kad būtų išvengta galimo pavojaus.

9.Nenaudoti prietaiso, jeigu pažeistas maitinimo laidas ar prietaisas buvo numestas, kitaip sugadintas arba netinkamai veikia. Netaisyti prietaiso savarankiškai, nes gresia smūgis. Sugadintą prietaisą atiduoti atitinkamam servisui, kad patikrintų ar pataisyti. Bet kokius taisymus gali atlikti tik įgaliotieji servisai. Netinkamai atliktas taisymas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.

10.Prietaisą statyti ant vėsaus, stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo kaistančių virtuvės prietaisu: elektrinės viryklės, duju degiklių ir pan.

11.Nenaudoti prietaiso šalia degių medžiagų.

12.Maitinimo laidas negali kabėti už stalo briaunos ar liestis su karštais paviršiais.

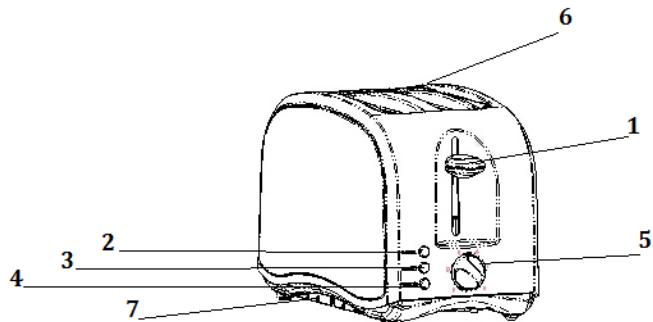
LT

BROCK®
Electronics

13. Nepalikti į lizdą įjungto prietaiso be priežiūros.
14. Negalima dėti į kepimo kamerą jokių daiktų
15. Negalima naudoti skrudintuvo šlapiomis rankomis
16. Skrudintuvo plastmasiniai elementai išyla įrenginio darbo metu. PASTABA: Neliesti metalinių korpuso dalių, ir skruditinimo kamerų kepimo metu arba tuo pat po kepimo užbaigimo, nes gali būti laibai karštos.
17. Jeigu duonas riekės užsiblokuos skrudintuve ir nebus jų automatinio išėmimo galimybės po kepimo užbaigimo, įrenginį reikia atjungti nuo tinklo, palaukti kol atauš ir su medinių įrankių pagalba pašalinti pakeptą duoną, atsargiai, kad nepažeisti skrudintuvo kepimo elementų.
18. Duona gali užsidegti, todėl negalima naudoti skrudintuvo arti degiųjų medžiagų arba po degiomis medžiagomis, tokiomis kaip užuolaidos.
19. Gali būti aukšta veikiančio įrenginio prieinamų paviršių temperatūra. Neliesti karštų įrenginio paviršių.
20. Įrenginys néra skirtas darbui su išoriniais laiko išjungikliais arba su atskira nuotoline reguliavimo sistema.
21. Vaikai, nuo 3 iki 8 metų amžiaus gali įjungti ir išjungti įrenginį vien tik tada, kai įrenginys yra savo įprastoje naudojimo pozicijoje, yra prižiūrimi arba buvo apmokyti kaip saugiai naudotis ir suprato kokie grėsia pavojaai. Vaikams nuo 3 iki 8 metų amžiaus yra draudžiama pajungti, naudoti, valyti ir konservuoti įrenginį.
22. Įrenginys kartu su jungimo laidu reikia laikyti vaikams žemiau 8 metų nepasiekiamoje vietoje.

ĮRENGIMO APRAŠAS

1. Pakėlimo svirtelė
2. Atšaukimo mygtukas
3. Šildymo mygtukas
4. Atitirpinimo mygtukas
5. Gruzdinimo lygio reguliavimas
6. Gruzdinimo skyriai
7. Trupinių padėklas



PRIEŠ PIRMĄ PANAUDOJIMĄ

1. Patikrinti ar lizdas į kurį prijungiamas skrudintuvu maitinimo laidas turi įžeminimą.
2. Ijungti įrenginį be produktų įdėjimo. Su regulatoriumi nustatyti didžiausią apkepimo laipsnį (aukščiausia temperatūra).
3. Persukti svertą į apačią kol užsiblokuos. Išildomi nauji elementai ir išdeginamos įrengimą konservuojančios priemonės.

LT



ĮRENGINIO NAUDOJIMAS

1. Reguliatoriumi nustatyti apkepimo laipsnį.
2. Patikrinti, ar duonos riekelių storis leidžia lengvai jas patalpinti kepimo kameroje.
3. Idėti duonos riekeles į kepimo kamerą ir perstumti svertą į apačią tol kol užsiblokuos. Svertas užsiblokuos tik tada, kai skrudintuvas bus prijungtas prie tinklo.
4. Kai bus pasiekiamas atitinkamas apkepimo lygis, įrenginys automatiškai išsijungs, sverto blokada atšoks ir paruošti produktai bus išstumti į viršų iš kepimo kameros.

PASTABA: Produktų išémimo metu, būkite atsargus, nes jie yra karšti.

5. Jeigu produktai néra apkepę, kaip pageidavote, reguliatoriumi pakeisti apkepimo laipsnį.

PASTABA: Kepimą galima pertraukti kiekvienu metu, paspaudus CANCEL mygtuką.

ŠILDYMO FUNKCIJA

Ja skrudinta duona atšalo, ją galima pakartotinai pašildyti.

- Idėkite duonos gabaliuką į tosterį.
- Nustatykite žemiausią gruzdinimo lygi.
- Nuspauskite pakėlimo svirtele.
- Paspauskite šildymo mygtuką, užsidegs indikatoriaus lemputė.
- Užsibaigus šildymui gruzdinta duona automatiškai pakils į viršų.

ATITIRPINIMO FUNKCIJA

Jei reikia, prieš gruzdinimą duoną galima atitirpinti.

- Idėkite duoną į tosterį.
- Nustatykite reikalangą gruzdinimo lygi.
- Nuspauskite pakėlimo svirtele.
- Nuspauskite atitirpinimo mygtuką, užsidegs indikatoriaus lemputė

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

1. Negalima plauti skrudintuvo einamuoju vandeniu ir dėti jo į vandenį.
2. Prieš valymo pradžią išimti maitinimo laido kištuką iš maitinimo tinklo, ir palikti kol įrenginys atauš.
3. Purviną skrudintuvu korpusą valyti švaru, minkštu ir drėgnu skudurėliu, po to valyti kol bus sausas. Nenaudoti priemonių, bražančių paviršių.
4. Trupinius susikaupiančius skrudintuvu dugne nuolat reikia pašalinti iš padéklo.

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

Nominali įtampa.....	220–240V
Nominalus dažnis	50/60 Hz
Nominali galios įvestis.....	800 W

LT



ELEKTRONINIŲ IR ELEKTRINIŲ BUITINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMO INSTRUKCIJA

Šis ant gaminių pažymėtas arba originaliuose dokumentuose esantis ženklas reiškia, kad panaudotų elektrinių arba elektroninių įrenginių negalima išmesti kartu su standartinėmis buitinėmis atliekomis. Siekiant šiuos gaminius išmesti, perdirbtį ar pakeisti susidėvėjusius įrenginius naujais, juos reikia atiduoti į nustatytus atliekų surinkimo punktus. Arba, alternatyviai, kai kuriose Europos Sąjungos valstybėse narėse arba kitose Europos šalyse įsigydami atitinkamą naują gaminį, senus gaminius galite grąžinti vietas pardavėjams. Tinkamai išmesdami šį gaminį, padėsite tausoti brangius gamtinius išteklius ir išvengti potencialiai neigiamo poveikio aplinkai, kuris gali būti padarytas netinkamai išmetus atliekas. Išsamesnės informacijos pasiteiraukite savivaldybėje arba artimiausiamate atliekų surinkimo punkte. Atsižvelgiant į nacionalinius teisės aktus, už netinkamą šio tipo atliekų išmetimą gali būti taikomos nuobaudos.

Šis ženklas galioja Europos Sąjungoje. Jeigu norite išmesti šį gaminį, teiraukitės reikiama informacijos apie tinkamą atliekų išmetimo būdą vietas savivaldybėje arba pas savo pardavėją. Šis gaminys atitinka ES reglamento dėl elektromagnetinio suderinamumo ir elektros saugos reikalavimus. Šis gaminys atitinka visus atitinkamus pagrindinius ES reglamentų reikalavimus.

Prekės ženklo Brock Electronics savininkas GTCL Baltic

Tel.: +371 67297762;

El. paštas gtcl@gtcl.eu

www.brockgroup.eu

www.gtcl.eu

Techninis servisas: tel. +371 28683856, el. paštas serviss@gtcl.eu

RU



ТОСТЕР

BT 1003 SS

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ.

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ

Условия гарантии другие, если устройство используется в коммерческих целях.

1. До начала употребления устройства прочитать инструкцию обслуживания и действовать по указаниям содержащимся в ней. Производитель не несёт ответственность за вред причиненный употреблением устройства не в соответствии с его предназначением или его несоответствующим обслуживанием.
2. Устройство служит только для домашнего употребления. Не употреблять с другой целью, не в соответствии с его предназначением.
3. Устройство надо подключить только к гнезду 220-240 В ~ 50 Гц. Для повышения безопасности употребления, к одной цепи тока не надо одновременно включать многие электрические устройства.
4. Надо соблюдать особенную осторожность во время употребления устройства, когда вблизи находятся дети. Не надо допускать детей к развлечениям с устройством, не разрешай ни детям ни лицам не познакомленным с устройством на употребление его.
5. Устройство не предназначено для употребления лицами (в том числе детьми) с ограниченной физической способностью, способностью к ощущению или умственной способностью или с отсутствием опыта или познакомления с устройством, разве, что это происходит при надзоре лица ответственного за их безопасность и в соответствии с инструкцией употребления устройства.
6. Всегда после окончания употребления, удали штепсель из питающего гнезда придерживая гнездо рукой. НЕ тянуть за сетевой кабель.
7. Не погружай кабель, штепсель, также всё устройство в воде или другой жидкости. Не выставляй устройство на действие атмосферных условий (дождя, солнца и пр.), не употребляй при условиях повышенной влажности (ванные комнаты, влажные летние домики).
8. Периодически проверяй состояние питающего провода. Если питающий провод повреждён, его должна заменить специализированная ремонтная мастерская для избегания угрозы.
9. Не употребляй устройство с повреждённым питающим проводом или когда оно упало или было повреждено каким-нибудь другим образом или оно неправильно работает. Не осуществляй ремонт устройства самостоятельно, так как это угрожает поражением током. Повреждённое устройство передай в соответствующую сервисную точку для проверки или осуществления ремонта. Все ремонты могут осуществлять только сервисные точки, у которых на это право. Неправильно осуществлённый ремонт может спричинить серьёзную угрозу для пользователя.

10. Надо устанавливать устройство на холодной, устойчивой, ровной поверхности, далеко нагревающейся кухонной техники такой как: электрическая плита, газовая горелка и др.

11. Не употреблять устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов.

12. Провод питания не может висеть за краем стола или соприкасаться к горячим поверхностям.

13. Не оставляй устройство включено в гнездо без надзора.

14. Не вставлять какие-либо предметы в отверстия для обжаривания.

15. Не используйте тостер с мокрыми руками.

16. Пластиковые части тостера нагреваются во время работы. ПРИМЕЧАНИЕ: Не прикасайтесь к металлическим частям корпуса и отверстиям для обжаривания во время обжаривания или сразу после его завершения, так как они очень горячие.

17. В случае блокировки ломтиков хлеба в тостере и невозможности их автоматического выброса после процесса обжаривания, устройство должно быть отключено от сети, дайте тостеру остить, а затем деревянными приборами удалить тосты, стараясь не повредить нагревательные элементы тостера.

18. Хлеб может загореться, поэтому не используйте устройство под или вблизи воспламеняющихся материалов таких, как шторы.

19. Температура доступных поверхностей работающего устройства может быть высокой. Не прикасайтесь к горячей поверхности устройства.

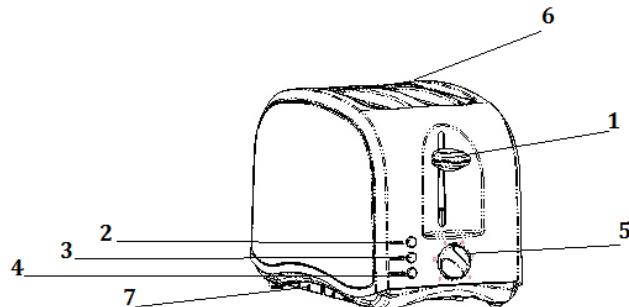
20. Не подключайте устройство к внешнему программатору времени или системе дистанционного управления.

21. Дети от 3 до 8 лет могут включить или отключить устройство, только когда оно находится в нормальном рабочем положении, они находятся под контролем или получили инструкции по безопасному использованию и поняли вытекающие из них угрозы. Дети от 3 до менее 8 лет, не могут подключать устройства, обслуживать, чистить или консервировать его.

22. Устройство вместе с электрошнуром следует хранить в месте недоступном для детей младше 8 лет.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

1. Рычаг для поднятия
2. Кнопка отмены
3. Кнопка нагрева
4. Кнопка разморозки
5. Регулировка степени обжарки
6. Отсеки для обжарки
7. Лоток для крошек



RU



ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Убедитесь, что розетка, к которой подключен шнур питания тостера имеет заземление.
2. Включите устройство, не вкладывая продукты. Регулятор установите на максимальную степень обжаривания (высокая температура).
3. Переместите ручку вниз, чтобы ее заблокировать.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА

1. Регулятором установите выбранную степень обжаривания.
2. Убедитесь, что толщина ломтиков хлеба позволяет свободно вложить их в отверстия.
3. Поместите ломтики хлеба в отверстия и переместить ручку вниз до щелчка.

Ручка заблокируется только когда тостер будет подключенным к сети.

4. После того, как продукты достигли соответствующую степень поджаривания, устройство автоматически отключается, ручка блокировки снимается и готовая продукция выбрасывается из отверстий.

ПРИМЕЧАНИЕ: При извлечении продуктов будьте осторожны, так как они горячие.

5. Если продукты не имеют ожидаемой степени поджарки, измените регулятором степень обжаривания.

ПРИМЕЧАНИЕ: Обжаривание тостов может быть прервано в любой момент, нажав кнопку CANCEL.

ФУНКЦИЯ НАГРЕВА

Если тост разморозился, его можно разогреть.

- Поместите тост в тостер.
- Установите самый низкий уровень обжарки.
- Нажмите подъемный рычаг.
- Нажмите кнопку прогрева, загорится индикатор.
- После прогрева тост автоматически поднимется.

ФУНКЦИЯ РАЗМОРОЗКИ

При необходимости, перед обжариванием хлеб можно разморозить.

- Положите хлеб в тостер.
- Установите необходимую степень обжарки.
- Нажмите подъемный рычаг.
- Нажмите кнопку размораживания, загорится индикатор.

RU



ЧИСТКА И ХРАНЕНИЕ

1. Не мойте тостер под проточной водой и не погружайте его в воду.
2. Перед очисткой, отключите шнур питания от розетки, а затем дайте ему остить.
3. Загрязненный корпус тостера протирать мягкой влажной тканью, а затем насухо вытрите. Не используйте средства которые могут повредить его поверхность.
4. Крошки собирающиеся в нижней части тостера требуют периодического удаления из поддона.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номинальное напряжение.....	220–240 В
Номинальная частота.....	50/60 Гц
Номинальная входная мощность.....	800 Вт

ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное обозначение на изделии или на оригинальной документации к нему означает, что отработавшее электрическое и электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Следует передать его в специализированные центры сбора отходов для утилизации и повторной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза отработавшие изделия можно вернуть по месту приобретения при покупке аналогичного нового продукта. Правильная утилизация данного изделия позволит сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить вредное воздействие на окружающую среду.



Данный символ действителен на территории Европейского Союза. Для получения информации об утилизации данного продукта обратитесь в местную справочную службу или по месту его приобретения. Данное изделие соответствует требованиям ЕС по электромагнитной совместимости и электробезопасности.

Владелец торговой марки «BROCK Eletronics» «GTCL BALTIC»

Телефон +371 67297762,
Электронная почта: gtcl@gtcl.eu
www.brockgroup.eu
www.gtcl.eu
Технический сервис: телефон +371 28683856, serviss@gtcl.eu

GB



TOASTER

BT 1003 SS

SAFETY CONDITIONS IMPORTANT INSTRUCTIONS ON SAFETY OF USE PLEASE

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

The warranty conditions are different, if the device is used for commercial purpose.

- 1.Before using the product please read carefully and always comply with the following instructions. The manufacturer is not responsible for any damages due to any misuse.
- 2.The product is only to be used indoors. Do not use the product for any purpose that is not compatible with its application.
- 3.The applicable voltage is 220-240V, ~50/60Hz. For safety reasons it is not appropriate to connect multiple devices to one power outlet.
- 4.Please be cautious when using around children. Do not let the children to play with the product. Do not let children or people who do not know the device to use it without supervision.
- 5.WARNING: This device may be used by children over 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons without experience or knowledge of the device, only under the supervision of a person responsible for their safety, or if they were instructed on the safe use of the device and are aware of the dangers associated with its operation. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance of the device should not be carried out by children, unless they are over 8 years of age and these activities are carried out under supervision.
- 6.After you are finished using the product always remember to gently remove the plug from the power outlet holding the outlet with your hand. Never pull the power cable!!!
- 7.Never put the power cable, the plug or the whole device into the water. Never expose the product to the atmospheric conditions such as direct sun light or rain, etc.. Never use the product in humid conditions.
- 8.Periodically check the power cable condition. If the power cable is damaged the product should be turned to a professional service location to be replaced in order to avoid hazardous situations.
- 9.Never use the product with a damaged power cable or if it was dropped or damaged in any other way or if it does not work properly. Do not try to repair the defected product yourself because it can lead to electric shock. Always turn the damaged device to a professional service location in order to repair it. All the repairs can be done only by authorized service professionals. The repair that was done incorrectly can cause hazardous situations for the user.
- 10.Never put the product on or close to the hot or warm surfaces or the kitchen appliances like the electric oven or gas burner.
- 11.Never use the product close to combustibles.

GB

BROCK®
Electronics

12. Do not let cord hang over edge of counter or touch hot surfaces.

13. Never leave the product connected to the power source without supervision. Even when use is interrupted for a short time, turn it off from the network, unplug the power.

14. Do not place any objects into browning holes.

15. Do not use toaster with wet hands.

16. During the operation plastic elements of the device get hot. ATTENTION: Do not touch metal parts of the housing and browning holes during operation or right after it because they are very hot.

17. In case of blocking toasts in slots and impossibility of automatic release after time's out, unplug the device from mains, wait until cool down and remove toasts with wooden utensils.

18. The bread may burn, therefore do not use the toaster near or below combustible material such as curtains.

19. Accessible surface temperatures can be high when the appliance is operating. Never touch the hot surfaces of the appliance.

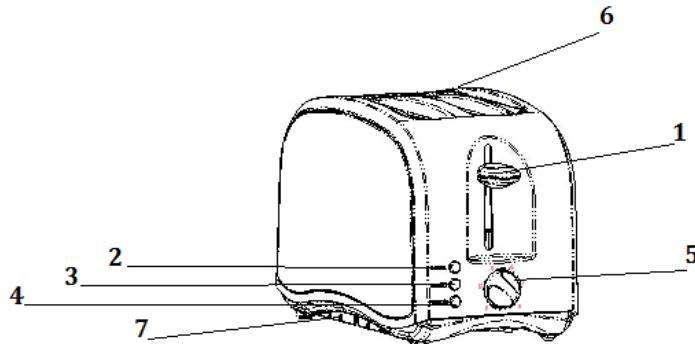
20. The device is not designed to work with external schedulers or separate remote control system.

21. Children aged 3 to 8 years old can enable and disable the device only when it is in its normal position of use, they are supervised or instructed on the safe use and understand the resulting risks. Children aged 3 to 8 years old can not connect device, operate, clean or maintain.

22. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.

DESCRIPTION OF DEVICE

1. Loading handle
2. Cancel Button
3. Reheat Button
4. Defrost Button
5. Browning Control
6. Toasting Slots
7. Cumb Tray



BEFORE FIRST USE

1. Make sure that the socket outlet has a suitable ground connection.

2. Before using the device for the first time, run it without any products for a few minutes. Turn the browning level selector knob to its max. position.

3. Push the lever down until it will be blocked. It is normal for it to give off a little smoke at the start.

USING DEVICE

1. Set the desired browning level by the knob.
2. Make sure that thickness of cut rolls and sausages allow to place them into adequate browning holes.
3. Place the toasts into the holes and push the lever down till locked position (locking is possible only if the mains cable is connected with socket outlet).
4. When the toasting cycle has finished, the lever returns to its up position and the toasts spring up at the top of the holes.

WARNING: Products remains hot for a while after toasting cycle is completed.

5. If products are not browned well, adjust the browning level by turning the knob.

WARNING: Pressing STOP button interrupts the toasting cycle and releases the products

REHEAT FUNCTION

Your toaster can re-heat toast if it has cooled too quickly.

- Replace the toast in the toaster.
- Set the browning control to a low setting.
- Press the loading handle down.
- Press the REHEAT button, the reheat indicator will light up. ensure toast doesn't burn.
- The loading handle will rise automatically when toast is reheated.

DEFROST FUNCTION

Your toaster can defrost frozen bread before toasting if required.

- Place the bread into the toaster.
- Set the browning control to required setting.
- Press the loading handle down
- Press the defrost button, the defrost indicator will light up .ensure toast does not burn

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Before cleaning the device, make sure that it is unplugged.
2. Never immerse the device in water or any other liquids.
3. Smudged toaster's housing clean only with soft, wet cloth. Do not use abrasive cleaners.
4. Crumb tray should be cleaned regularly.

GB



TECHNICAL SPECIFICATIONS

Related voltage.....	220-240 V
Related frequency	50/60 Hz
Related power.....	800 W

INFORMATION FOR USERS FOR THE USE OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC DEVICES



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



This product meets all the basic requirements of EU directives related to it.

The owner of the trademark "BROCK Electronics" is GTCL Baltic LTD

Phone: +371 67297762

E-mail: gtcl@gtcl.eu

www.brockgroup.eu

www.gtcl.eu

Technical service: Tel. +371 28683856, serviss@gtcl.eu



Garantieschein

Garantijas talons

Гарантийный талон

Garantinė kortelė

Garantiitalong

Warranty card

Kopie des Kassenbons:

Čeka kopija:

Копия чека покупки:

Čekio kopiją:

Tšeki koopia:

Copy of purchase receipt:

Verkäufer:

Pārdevējs:

Продавец:

Pardavējas:

Müüja:

Seller:

Verkaufsdatum:

Pārdošanas datums:

Дата покупки:

Pardavimo data:

Müügi kuupäev:

Purchase date:

Stempel des Verkäufers:

Pārdevēja zīmogs:

Печать:

Pardavéjo antspaudas:

Müüja pitsat:

Seller's stamp: